

PL - polski

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Informacje o bezpieczeństwie

OSTRZEŻENIA!

1. **NIEBEZPIECZEŃSTWO** – Twoje dziecko może utonąć, jeśli zostanie samo!
2. Przeznaczone dla dzieci w wieku do 3 lat.
3. Maksymalne obciążenie wanienki: 50 kg.
4. Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez opieki – małe dziecko może utonąć nawet w 2 cm wody!
5. Jeżeli musisz opuścić pomieszczenie, zabierz dziecko ze sobą!
6. Zawsze miej kontakt wzrokowy z dzieckiem podczas kąpieli!
7. Przed użyciem wanienki na stojaku upewnij się, że jest ona stabilnie umieszczona. W razie potrzeby popraw jej położenie.
8. Dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.
9. Trzymaj torby i opakowania z dala od dzieci – ryzyko uduszenia!
10. Wanienka zawiera termometr zasilany bateriami. Połknięcie baterii wiąże się z poważnymi skutkami zdrowotnymi, w razie połknięcia baterii należy bezzwłocznie udać się po pomoc lekarską. Baterie powinny być wymieniane przez osobę dorosłą. Utylizuj baterie zgodnie z lokalnym prawem. Zużyte baterie trzymaj z dala od dzieci! Nie wyrzucaj z odpadami domowymi.
11. Termometr działa na baterie guzikowe. W zestawie znajdują się dwie baterie guzikowe.
12. Ostrzeżenie. Nieodpowiednie dla dzieci w wieku poniżej 3 lat. Małe części. Niebezpieczeństwo udławienia się.

EN - English

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Safety Information

WARNINGS!

1. DANGER – Your child may drown if left alone!
2. Intended for children up to 3 years of age.
3. Maximum weight capacity of the bathtub: 50 kg.
4. Never leave your child unattended – a small child can drown in even 2 cm of water!
5. If you must leave the room, take your child with you!
6. Always maintain eye contact with your child during bathing!
7. Before using the bathtub on a stand, make sure it is securely positioned.
Readjust if necessary.
8. Read the instruction manual carefully.
9. Keep bags and packaging away from children – risk of suffocation!
10. The bathtub contains a battery-powered thermometer. Swallowing batteries can have serious health consequences. If a battery is swallowed, seek immediate medical attention. Batteries should be replaced by an adult. Dispose of batteries according to local laws. Keep used batteries out of reach of children! Do not dispose of them with household waste.
11. The thermometer operates on button-cell batteries. Two button-cell batteries are included.
12. Warning. Not suitable for children under 3 years of age. Small parts. Choking hazard.

DE - Deutsch

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Sicherheitsinformationen

WARNHINWEISE!

1. GEFAHR – Ihr Kind kann ertrinken, wenn es unbeaufsichtigt ist!
2. Geeignet für Kinder bis 3 Jahre.
3. Maximale Belastbarkeit der Badewanne: 50 kg.
4. Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt – bereits 2 cm Wasser können für Kleinkinder tödlich sein!
5. Wenn Sie den Raum verlassen müssen, nehmen Sie Ihr Kind mit!
6. Behalten Sie Ihr Kind während des Badens immer im Blick!
7. Stellen Sie vor der Verwendung der Badewanne auf einem Gestell sicher, dass dieses sicher steht. Korrigieren Sie es gegebenenfalls.
8. Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch.
9. Verpackung und Beutel von Kindern fernhalten – Erstickungsgefahr!
10. Die Badewanne enthält ein batteriebetriebenes Thermometer. Das Verschlucken von Batterien kann schwerwiegende gesundheitliche Folgen haben. Suchen Sie bei Verschlucken einer Batterie sofort einen Arzt auf. Batterien sollten von einem Erwachsenen ausgetauscht werden. Entsorgen Sie Batterien gemäß den örtlichen Vorschriften. Bewahren Sie gebrauchte Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf! Bitte nicht im Hausmüll entsorgen.
11. Das Thermometer wird mit Knopfzellenbatterien betrieben. Zwei Knopfzellenbatterien sind im Lieferumfang enthalten.
12. Warnung: Nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren. Kleinteile. Erstickungsgefahr.

FR - français

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Informations de sécurité

AVERTISSEMENTS !

1. DANGER – Risque de noyade pour votre enfant s'il est laissé seul !
2. Convient aux enfants jusqu'à 3 ans.
3. Poids maximal supporté par la baignoire : 50 kg.
4. Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance – un jeune enfant peut se noyer dans seulement 2 cm d'eau !
5. Si vous devez quitter la pièce, emmenez votre enfant avec vous !
6. Gardez toujours un contact visuel avec votre enfant pendant le bain !
7. Avant d'utiliser la baignoire sur son support, assurez-vous qu'elle est bien stable. Réajustez-la si nécessaire.
8. Lisez attentivement le mode d'emploi.
9. Tenez les sacs et emballages hors de portée des enfants – risque d'étouffement !
10. La baignoire contient un thermomètre à piles. L'ingestion de piles peut avoir de graves conséquences sur la santé. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin. Le remplacement des piles doit être effectué par un adulte. Jetez les piles conformément à la réglementation locale. Gardez les piles usagées hors de portée des enfants ! Ne les jetez pas avec les ordures ménagères.
11. Le thermomètre fonctionne avec des piles bouton. Deux piles bouton sont fournies.
12. Avertissement : Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Petites pièces. Risque d'étouffement.

IT - italiano

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Informazioni di sicurezza

AVVERTENZE!

1. PERICOLO – Il bambino potrebbe annegare se lasciato solo!
2. Adatto a bambini fino a 3 anni di età.
3. Portata massima della vasca: 50 kg.
4. Non lasciare mai il bambino incustodito – un bambino piccolo può annegare anche in soli 2 cm d'acqua!
5. Se devi uscire dalla stanza, porta sempre con te il bambino!
6. Mantieni sempre il contatto visivo con il bambino durante il bagnetto!
7. Prima di utilizzare la vasca su un supporto, assicurati che sia ben stabile.
Se necessario, regolalo nuovamente.
8. Leggi attentamente il manuale di istruzioni.
9. Tieni sacchetti e imballaggi lontano dalla portata dei bambini – rischio di soffocamento!
10. La vasca contiene un termometro a batteria. L'ingestione di batterie può avere gravi conseguenze per la salute. In caso di ingestione di una batteria, consultare immediatamente un medico. Le batterie devono essere sostituite da un adulto. Smaltire le batterie secondo le normative locali. Tenere le batterie usate fuori dalla portata dei bambini! Non smaltire il termometro con i rifiuti domestici.
11. Il termometro funziona con batterie a bottone. Due batterie a bottone sono incluse.
12. Attenzione. Non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni. Contiene piccole parti.
Pericolo di soffocamento.

NL - Nederlands

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Veiligheidsinformatie

WAARSCHUWINGEN!

1. GEVAAR – Uw kind kan verdrinken als het alleen wordt gelaten!
2. Geschikt voor kinderen tot 3 jaar.
3. Maximaal draagvermogen van het bad: 50 kg.
4. Laat uw kind nooit zonder toezicht achter – een klein kind kan al in 2 cm water verdrinken!
5. Neem uw kind mee als u de kamer moet verlaten!
6. Houd tijdens het baden altijd oogcontact met uw kind!
7. Controleer of het bad op een standaard stevig staat voordat u het gebruikt.
Pas het indien nodig aan.
8. Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.
9. Houd zakken en verpakkingen buiten bereik van kinderen – verstikkingsgevaar!
10. Het bad bevat een thermometer op batterijen. Het inslikken van batterijen kan ernstige gevolgen voor de gezondheid hebben. Raadpleeg onmiddellijk een arts als een batterij is ingeslikt. Batterijen moeten door een volwassene worden vervangen. Gooi batterijen weg volgens de plaatselijke wetgeving. Houd gebruikte batterijen buiten bereik van kinderen! Gooi ze niet bij het huisvuil.
11. De thermometer werkt op knoopcelbatterijen. Twee knoopcelbatterijen zijn inbegrepen.
12. Waarschuwing. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Kleine onderdelen. Verstikkingsgevaar.

SV - svenska

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Säkerhetsinformation

VARNINGAR!

1. FARA – Ditt barn kan drunkna om det lämnas ensamt!
2. Avsedd för barn upp till 3 år.
3. Badkarets maximala viktkapacitet: 50 kg.
4. Lämna aldrig ditt barn utan uppsikt – ett litet barn kan drunkna i även 2 cm vatten!
5. Om du måste lämna rummet, ta med ditt barn!
6. Håll alltid ögonkontakt med ditt barn under badet!
7. Innan du använder badkaret på ett stativ, se till att det är ordentligt placerat.
Justera vid behov.
8. Läs bruksanvisningen noggrant.
9. Håll påsar och förpackningar utom räckhåll för barn – kvävningsrisk!
10. Badkaret innehåller en batteridrivna termometer. Att svälja batterier kan ha allvarliga hälsokonsekvenser. Om ett batteri sväljs, sök omedelbart läkarvård. Batterier bör bytas ut av en vuxen. Kassera batterier enligt lokala föreskrifter. Förvara använda batterier utom räckhåll för barn! Kassera dem inte med hushållsavfallet.
11. Termometern drivs med knappcells-batterier. Två knappcells-batterier ingår.
12. Varning. Ej lämplig för barn under 3 år. Smådelar. Kvävningsrisk.

ES - español

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Información de seguridad

¡ADVERTENCIAS!

1. PELIGRO: ¡Su hijo podría ahogarse si se le deja solo!
2. Apto para niños de hasta 3 años.
3. Capacidad máxima de peso de la bañera: 50 kg.
4. Nunca deje a su hijo sin supervisión: ¡un niño pequeño puede ahogarse incluso en 2 cm de agua!
5. Si necesita salir de la habitación, ¡llévese a su hijo con usted!
6. ¡Mantenga siempre contacto visual con su hijo durante el baño!
7. Antes de usar la bañera sobre un soporte, asegúrese de que esté bien colocada. Reajústela si es necesario.
8. Lea atentamente el manual de instrucciones.
9. Mantenga las bolsas y el embalaje fuera del alcance de los niños: ¡riesgo de asfixia!
10. La bañera contiene un termómetro a pilas. La ingestión de pilas puede tener graves consecuencias para la salud. Si se ingiere una pila, busque atención médica de inmediato. Las pilas deben ser reemplazadas por un adulto. Deseche las pilas de acuerdo con las leyes locales. ¡Mantenga las pilas usadas fuera del alcance de los niños! No las deseche con la basura doméstica.
11. El termómetro funciona con pilas de botón. Se incluyen dos pilas de botón.
12. Advertencia: No apto para niños menores de 3 años. Contiene piezas pequeñas. Peligro de asfixia.

CS - čeština

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Bezpečnostní informace

VAROVÁNÍ!

1. **NEBEZPEČÍ** – Vaše dítě se může utopit, pokud zůstane bez dozoru!
2. Určeno pro děti do 3 let.
3. Maximální nosnost vany: 50 kg.
4. Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru – malé dítě se může utopit i ve 2 cm vody!
5. Pokud musíte opustit místnost, vezměte dítě s sebou!
6. Během koupání udržujte s dítětem vždy oční kontakt!
7. Před použitím vany na stojanu se ujistěte, že je bezpečně umístěna. V případě potřeby jej upravte.
8. Pečlivě si přečtěte návod k obsluze.
9. Uchovávejte sáčky a obaly mimo dosah dětí – nebezpečí udušení!
10. Vana obsahuje teploměr napájený z baterií. Požití baterií může mít vážné zdravotní následky. V případě spolknutí baterie okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc. Baterie by měl vyměnit dospělý. Baterie zlikvidujte v souladu s místními předpisy. Použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí! Nevyhazujte je do domovního odpadu.
11. Teploměr funguje na knoflíkové baterie. Dvě knoflíkové baterie jsou součástí balení.
12. Varování. Nevhodné pro děti do 3 let. Malé části. Nebezpečí udušení.

SK - slovenčina

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Bezpečnostné informácie

UPOZORNENIA!

1. NEBEZPEČENSTVO – Vaše dieťa sa môže utopiť, ak ho necháte samé!
2. Určené pre deti do 3 rokov.
3. Maximálna nosnosť vane: 50 kg.
4. Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru – malé dieťa sa môže utopiť už v 2 cm vody!
5. Ak musíte opustiť miestnosť, vezmite dieťa so sebou!
6. Počas kúpania vždy udržiavajte očný kontakt s dieťaťom!
7. Pred použitím vane na stojane sa uistite, že je bezpečne umiestnená.
V prípade potreby ju upravte.
8. Pozorne si prečítajte návod na obsluhu.
9. Uchovávajte vrecká a obaly mimo dosahu detí – nebezpečenstvo udusenía!
10. Vaňa obsahuje teplomer napájaný z batérií. Prehltnutie batérií môže mať vážne zdravotné následky. Ak dôjde k prehltnutiu batérie, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc. Batérie by mal vymeniť dospelý. Batérie zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi. Použité batérie uchovávajte mimo dosahu detí! Nevyhadzujte ich do domového odpadu.
11. Teplomer funguje na gombíkové batérie. Súčasťou balenia sú dve gombíkové batérie.
12. Upozornenie. Nevhodné pre deti do 3 rokov. Malé časti. Nebezpečenstvo udusenía.

HU - magyar

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Biztonsági információk

FIGYELMEZTETÉSEK!

1. **VESZÉLY** – Gyermek megfulladhat, ha egyedül hagyja!
2. 3 éves korig gyermekek számára készült.
3. A kád maximális teherbírása: 50 kg.
4. Soha ne hagyja felügyelet nélkül gyermekét – egy kisgyermek akár 2 cm mély vízben is megfulladhat!
5. Ha el kell hagynia a szobát, vigye magával gyermekét!
6. Fürdés közben mindig tartsa a szemkontaktust gyermekével!
7. Mielőtt állványon használná a kádat, győződjön meg arról, hogy az biztonságosan rögzítve van.
Szükség esetén állítsa be újra.
8. Figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.
9. Tartsa távol a zacskókat és a csomagolást gyermekektől – fulladásveszély!
10. A kád elemes hőmérőt tartalmaz. Az elemek lenyelése súlyos egészségügyi következményekkel járhat. Elem lenyelése esetén azonnal forduljon orvoshoz. Az elemeket felnőtteknek kell kicserélnie. Az elemeket a helyi törvényeknek megfelelően ártalmatlanítsa. A használt elemeket tartsa gyermekektől elzárva! Ne dobja őket a háztartási hulladékkal együtt.
11. A hőmérő gombelemekkel működik. Két gombelem mellékelve van.
12. Figyelmeztetés. Nem alkalmas 3 év alatti gyermekek számára. Kis alkatrészek.
Fulladásveszély.

RO - română

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Informații de siguranță

AVERTIZĂRI!

1. PERICOL – Copilul dumneavoastră se poate îneca dacă este lăsat singur!
2. Destinat copiilor cu vârsta de până la 3 ani.
3. Capacitatea maximă de greutate a căzii: 50 kg.
4. Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat – un copil mic se poate îneca chiar și în 2 cm de apă!
5. Dacă trebuie să părăsiți camera, luați copilul cu dumneavoastră!
6. Mențineți întotdeauna contactul vizual cu copilul în timpul îmbăierii!
7. Înainte de a utiliza cada pe un suport, asigurați-vă că este poziționată în siguranță. Reajustați dacă este necesar.
8. Citiți cu atenție manualul de instrucțiuni.
9. Nu lăsați pungile și ambalajele la îndemâna copiilor – risc de sufocare!
10. Cada conține un termometru alimentat cu baterii. Înghițirea bateriilor poate avea consecințe grave asupra sănătății. Dacă o baterie este înghițită, solicitați imediat asistență medicală. Bateriile trebuie înlocuite de un adult. Aruncați bateriile conform legislației locale. Nu lăsați bateriile uzate la îndemâna copiilor! Nu le aruncați la gunoiul menajer.
11. Termometrul funcționează cu baterii tip pastilă. Sunt incluse două baterii tip pastilă.
12. Atenție. Nu este potrivit pentru copiii sub 3 ani. Piese mici. Pericol de sufocare.

PT - português

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Informações de segurança

AVISOS!

1. PERIGO – Seu filho pode se afogar se for deixado sozinho!
2. Indicado para crianças de até 3 anos de idade.
3. Capacidade máxima de peso da banheira: 50 kg.
4. Nunca deixe seu filho sem supervisão – uma criança pequena pode se afogar em apenas 2 cm de água!
5. Se precisar sair do cômodo, leve seu filho com você!
6. Mantenha sempre contato visual com seu filho durante o banho!
7. Antes de usar a banheira em um suporte, certifique-se de que esteja firmemente posicionada.
Reajuste, se necessário.
8. Leia atentamente o manual de instruções.
9. Mantenha as bolsas e embalagens longe do alcance de crianças – risco de sufocamento!
10. A banheira contém um termômetro a bateria. A ingestão de baterias pode ter sérias consequências para a saúde. Se uma bateria for engolida, procure atendimento médico imediatamente. As baterias devem ser substituídas por um adulto. Descarte as baterias de acordo com as leis locais. Mantenha as baterias usadas fora do alcance de crianças! Não descarte-os com o lixo doméstico.
11. O termômetro funciona com baterias tipo botão. Duas baterias tipo botão estão incluídas.
12. Aviso. Não recomendado para crianças menores de 3 anos. Peças pequenas. Perigo de asfixia.

LT - lietuvių

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Saugos informacija

ĮSPĖJIMAI!

1. PAVOJUS – Jūsų vaikas gali nuskęsti, jei bus paliktas vienas!
2. Skirta vaikams iki 3 metų amžiaus.
3. Maksimali vonios keliamoji galia: 50 kg.
4. Niekada nepalikite vaiko be priežiūros – mažas vaikas gali nuskęsti net 2 cm vandens!
5. Jei turite išeiti iš kambario, pasiimkite vaiką kartu!
6. Maudydamiesi visada palaikykite akių kontaktą su savo vaiku!
7. Prieš naudodami vonią ant stovo, įsitikinkite, kad ji tvirtai pastatyta. Jei reikia, pakoreguokite.
8. Atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją.
9. Maišelius ir pakuotes laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje – uždusimo pavojus!
10. Vonioje yra baterijomis maitinamas termometras. Baterijų prarajimas gali turėti rimtų pasekmių sveikatai. Prarajus bateriją, nedelsdami kreipkitės į gydytoją. Baterijas turėtų pakeisti suaugęs asmuo. Baterijas išmeskite pagal vietinius įstatymus. Panaudotas baterijas laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje! Neišmeskite jų su buitinėmis atliekomis. 11. Termometras veikia su diskinėmis baterijomis. Pridedamos dvi diskinės baterijos.
12. Įspėjimas. Netinka vaikams iki 3 metų amžiaus. Smulkios dalys. Užspringimo pavojus.

LV - latviešu

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Drošības informācija

BRĪDINĀJUMI!

1. BĪSTAMI – Jūsu bērns var noslīkt, ja to atstās viens!
2. Paredzēts bērniem līdz 3 gadu vecumam.
3. Vannas maksimālā celbspēja: 50 kg.
4. Nekad neatstājiet bērnu bez uzraudzības – mazs bērns var noslīkt pat 2 cm ūdenī!
5. Ja jums ir jāatstāj telpa, ņemiet bērnu līdzi!
6. Peldēšanās laikā vienmēr uzturiet acu kontaktu ar bērnu!
7. Pirms vannas lietošanas uz statīva pārlicinieties, vai tā ir droši novietota.
Pielāgojiet, ja nepieciešams.
8. Rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju.
9. Sargājiet maisījumus un iepakojumu no bērniem – nosmakšanas risks!
10. Vannā ir ar baterijām darbināms termometrs. Bateriju norīšana var radīt nopietnas sekas veselībai. Ja baterija tiek norīta, nekavējoties meklējiet medicīnisko palīdzību. Baterijas jānomaina pieaugušajam. Atbrīvojieties no baterijām saskaņā ar vietējiem likumiem. Izlietotās baterijas glabājiet bērniem nepieejamā vietā! Neizmetiet tās kopā ar sadzīves atkritumiem.
11. Termometrs darbojas ar podziņu baterijām. Komplektā ir iekļautas divas podziņu baterijas.
12. Brīdinājums. Nav piemērots bērniem līdz 3 gadu vecumam. Sīkas detaļas. Aizrīšanās risks.

ET - eesti

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Ohutusteave

HOIATUSED!

1. OHU – Teie laps võib üksi jäetuna uppuda!
2. Mõeldud kuni 3-aastastele lastele.
3. Vanni maksimaalne kandevõime: 50 kg.
4. Ärge kunagi jätke last järelevalveta – väike laps võib uppuda isegi 2 cm sügavusse vette!
5. Kui peate toast lahkuma, võtke laps kaasa!
6. Hoidke lapsega vannitamise ajal alati silmsidet!
7. Enne vanni kasutamist alusel veenduge, et see on kindlalt paigas.
Vajadusel reguleerige.
8. Lugege hoolikalt kasutusjuhendit.
9. Hoidke kotid ja pakendid lastele kättesaamatus kohas – lämbumisoht!
10. Vann sisaldab patareitoitega termomeetrit. Patareide allaneelamisel võivad olla tõsised tervisekahjustused. Patarei allaneelamise korral pöörduge viivitamatult arsti poole.
Patareisid peaks vahetama täiskasvanu. Hävitage patareid vastavalt kohalikele seadustele.
Hoidke kasutatud patareisid lastele kättesaamatus kohas! Ärge visake neid olmeprügi hulka.
11. Termomeeter töötab nõöppatareidega. Komplektis on kaks nõöppatareid.
12. Hoiatus. Ei sobi alla 3-aastastele lastele. Väikesed osad. Lämbumisoht.

DA - dansk

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Sikkerhedsoplysninger

ADVARSLER!

1. FARE – Dit barn kan drukne, hvis det lades alene!
2. Beregnet til børn op til 3 år.
3. Badekarrets maksimale vægtpacitet: 50 kg.
4. Efterlad aldrig dit barn uden opsyn – et lille barn kan drukne i selv 2 cm vand!
5. Hvis du er nødt til at forlade rummet, så tag dit barn med dig!
6. Hold altid øjenkontakt med dit barn under badning!
7. Før du bruger badekarret på et stativ, skal du sørge for, at det er sikkert placeret. Juster om nødvendigt.
8. Læs brugsanvisningen omhyggeligt.
9. Hold poser og emballage væk fra børn – kvælningsrisiko!
10. Badekarret indeholder et batteridrevet termometer. Indtagelse af batterier kan have alvorlige helbredsmæssige konsekvenser. Hvis et batteri sluges, skal du straks søge lægehjælp. Batterier skal udskiftes af en voksen. Bortskaf batterier i henhold til lokale love. Opbevar brugte batterier utilgængeligt for børn! Bortskaf dem ikke med husholdningsaffaldet.
11. Termometeret bruger knapcellebatterier. To knapcellebatterier medfølger.
12. Advarsel. Ikke egnet til børn under 3 år. Små dele. Kvælningsfare.

FI - suomi

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Turvallisuustiedot

VAROITUKSET!

1. VAARA – Lapsesi voi hukkua, jos hänet jätetään yksin!
2. Tarkoitettu alle 3-vuotiaille lapsille.
3. Kylpyammeen enimmäispainokapasiteetti: 50 kg.
4. Älä koskaan jätä lasta ilman valvontaa – pieni lapsi voi hukkua jopa 2 cm:n syvyyteen vettä!
5. Jos sinun on poistuttava huoneesta, ota lapsesi mukaasi!
6. Pidä aina katsekontakti lapseesi kylvyn aikana!
7. Ennen kuin käytät kylpyammetta jalustalla, varmista, että se on tukevasti paikallaan. Säädä tarvittaessa.
8. Lue käyttöohje huolellisesti.
9. Pidä pussit ja pakkaukset poissa lasten ulottuvilta – tukehtumisvaara!
10. Kylpyammeessa on paristokäyttöinen lämpömittari. Paristojen nielemisellä voi olla vakavia terveysvaikutuksia. Jos paristo niellään, hakeudu välittömästi lääkärin hoitoon. Paristot on vaihdettava aikuisen toimesta. Hävitä paristot paikallisten määräysten mukaisesti. Pidä käytetyt paristot poissa lasten ulottuvilta! Älä hävitä niitä talousjätteen mukana.
11. Lämpömittari toimii nappiparistoilla. Mukana on kaksi nappiparistoa.
12. Varoitus. Ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille. Pieniä osia. Tukehtumisvaara.

SL - slovenščina

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Varnostne informacije

OPOZORILA!

1. NEVARNO – Vaš otrok se lahko utopi, če ga pustite samega!
2. Namenjeno otrokom do 3. leta starosti.
3. Največja nosilnost kadi: 50 kg.
4. Otroka nikoli ne puščajte brez nadzora – majhen otrok se lahko utopi že v 2 cm vode!
5. Če morate zapustiti sobo, vzemite otroka s seboj!
6. Med kopanjem vedno vzdržujte očesni stik z otrokom!
7. Preden kad uporabite na stojalu, se prepričajte, da je varno nameščena.
Po potrebi prilagodite.
8. Pazljivo preberite navodila za uporabo.
9. Vrečke in embalažo hranite izven dosega otrok – nevarnost zadužitve!
10. Kad vsebuje termometer na baterije. Požiranje baterij ima lahko resne zdravstvene posledice. Če baterijo pogoltnete, takoj poiščite zdravniško pomoč. Baterije mora zamenjati odrasla oseba. Baterije zavržite v skladu z lokalnimi zakoni. Rabljene baterije hranite izven dosega otrok! Ne odlagajte jih med gospodinjske odpadke.
11. Termometer deluje na gumbaste baterije. Priloženi sta dve gumbasti bateriji.
12. Opozorilo. Ni primerno za otroke, mlajše od 3 let. Majhni deli. Nevarnost zadužitve.

EL - ελληνικά

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Πληροφορίες ασφαλείας

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ!

1. ΚΙΝΔΥΝΟΣ – Το παιδί σας μπορεί να πνιγεί αν το αφήσετε μόνο του!
2. Προορίζεται για παιδιά έως 3 ετών.
3. Μέγιστη χωρητικότητα βάρους της μπανιέρας: 50 κιλά.
4. Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επίβλεψη – ένα μικρό παιδί μπορεί να πνιγεί ακόμη και σε βάθη 2 cm νερού!
5. Εάν πρέπει να φύγετε από το δωμάτιο, πάρτε το παιδί σας μαζί σας!
6. Διατηρείτε πάντα οπτική επαφή με το παιδί σας κατά τη διάρκεια του μπάνιου!
7. Πριν χρησιμοποιήσετε την μπανιέρα σε βάση, βεβαιωθείτε ότι είναι σταθερά τοποθετημένη.
Προσαρμόστε την εάν είναι απαραίτητο.
8. Διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο οδηγιών.
9. Κρατήστε τις σακούλες και τη συσκευασία μακριά από παιδιά – κίνδυνος ασφυξίας!
10. Η μπανιέρα περιέχει θερμόμετρο με μπαταρία. Η κατάποση μπαταριών μπορεί να έχει σοβαρές επιπτώσεις στην υγεία. Σε περίπτωση κατάποσης μιας μπαταρίας, ζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια. Οι μπαταρίες πρέπει να αντικαθίστανται από έναν ενήλικα. Απορρίψτε τις μπαταρίες σύμφωνα με την τοπική νομοθεσία. Κρατήστε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες μακριά από παιδιά! Μην τις πετάτε στα οικιακά απορρίμματα.
11. Το θερμόμετρο λειτουργεί με μπαταρίες τύπου κουμπιού. Περιλαμβάνονται δύο μπαταρίες τύπου κουμπιού.
12. Προειδοποίηση. Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών. Μικρά μέρη. Κίνδυνος πνιγμού.

BG - български

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Информация за безопасност

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ!

1. ОПАСНОСТ – Детето ви може да се удави, ако бъде оставено само!
2. Предназначено за деца до 3-годишна възраст.
3. Максимално тегло на ваната: 50 кг.
4. Никога не оставяйте детето си без надзор – малко дете може да се удави дори в 2 см вода!
5. Ако трябва да напуснете стаята, вземете детето си със себе си!
6. Винаги поддържайте зрителен контакт с детето си по време на къпане!
7. Преди да използвате ваната на стойка, уверете се, че е позиционирана здраво. Регулирайте, ако е необходимо.
8. Прочетете внимателно ръководството за употреба.
9. Дръжте торбичките и опаковките далеч от деца – риск от задушаване!
10. Ваната съдържа термометър, охранван с батерии. Поглъщането на батерии може да има сериозни последици за здравето. Ако батерията бъде погълната, незабавно потърсете медицинска помощ. Батериите трябва да се сменят от възрастен. Изхвърлете батериите съгласно местните закони. Дръжте използваните батерии далеч от деца! Не ги изхвърляйте с битовите отпадъци.
11. Термометърът работи с батерии тип „копче“. Включени са две батерии тип „копче“.
12. Предупреждение. Не е подходящ за деца под 3 години. Малки части. Опасност от задавяне.

HR - hrvatski

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Sigurnosne informacije

UPOZORENJA!

1. OPASNOST – Vaše se dijete može utopiti ako ga ostavite samo!
2. Namijenjeno djeci do 3 godine.
3. Maksimalna nosivost kade: 50 kg.
4. Nikada ne ostavljajte dijete bez nadzora – malo dijete se može utopiti čak i u 2 cm vode!
5. Ako morate napustiti sobu, povedite dijete sa sobom!
6. Uvijek održavajte kontakt očima s djetetom tijekom kupanja!
7. Prije korištenja kade na postolju, provjerite je li sigurno postavljena.
Po potrebi podesite.
8. Pažljivo pročitajte upute za uporabu.
9. Vrećice i ambalažu držite izvan dohvata djece – opasnost od gušenja!
10. Kada sadrži termometar na baterije. Gutanje baterija može imati ozbiljne zdravstvene posljedice. Ako se baterija proguta, odmah potražite liječničku pomoć. Baterije treba zamijeniti odrasla osoba. Baterije zbrinite u skladu s lokalnim zakonima. Iskorištene baterije držite izvan dohvata djece! Ne odlažite ih s kućnim otpadom.
11. Termometar radi na gumbaste baterije. Uključene su dvije gumbaste baterije.
12. Upozorenje. Nije prikladno za djecu mlađu od 3 godine. Mali dijelovi. Opasnost od gušenja.

UK - українська

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Інформація про безпеку

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

1. НЕБЕЗПЕКА – Ваша дитина може потонути, якщо її залишити саму!
2. Призначено для дітей віком до 3 років.
3. Максимальна вага ванни: 50 кг.
4. Ніколи не залишайте дитину без нагляду – маленька дитина може потонути навіть у 2 см води!
5. Якщо вам потрібно вийти з кімнати, візьміть дитину з собою!
6. Завжди підтримуйте зоровий контакт з дитиною під час купання!
7. Перед використанням ванни на підставці переконайтеся, що вона надійно закріплена.
За потреби відрегулюйте положення.
8. Уважно прочитайте інструкцію з експлуатації.
9. Тримайте пакети та упаковку подалі від дітей – ризик задухи!
10. Ванна містить термометр на батарейках. Ковтання батарейок може мати серйозні наслідки для здоров'я. У разі проковтування батарейки негайно зверніться за медичною допомогою. Батарейки має замінювати дорослий. Утилізуйте батарейки відповідно до місцевих законів. Зберігайте використані батарейки в недоступному для дітей місці! Не викидайте їх разом з побутовими відходами.
11. Термометр працює від батарейок-гудзиків. Дві батарейки-гудзики входять до комплекту.
12. Увага. Не підходить для дітей віком до 3 років. Дрібні деталі. Небезпека задухи.

NO - norsk

SKU:WAN BATHTUB GREY EAN:5906448510956

Sikkerhetsinformasjon

ADVARSLER!

1. FARE – Barnet ditt kan drukne hvis det blir forlatt alene!
2. Beregnet for barn opptil 3 år.
3. Maksimal vektkapasitet for badekaret: 50 kg.
4. La aldri barnet ditt være uten tilsyn – et lite barn kan drukne i selv 2 cm vann!
5. Hvis du må forlate rommet, ta med barnet ditt!
6. Hold alltid øyekontakt med barnet ditt under bading!
7. Før du bruker badekaret på et stativ, sørg for at det er sikkert plassert.
Juster om nødvendig.
8. Les bruksanvisningen nøye.
9. Hold poser og emballasje unna barn – kvelningsfare!
10. Badekaret inneholder et batteridrevet termometer. Svelging av batterier kan ha alvorlige helsekonsekvenser. Hvis et batteri svelges, kontakt lege umiddelbart. Batterier bør byttes av en voksen. Kast batterier i henhold til lokale forskrifter. Oppbevar brukte batterier utilgjengelig for barn! Ikke kast dem i husholdningsavfallet.
11. Termometeret bruker knappcellebatterier. To knappcellebatterier er inkludert.
12. Advarsel. Ikke egnet for barn under 3 år. Små deler. Kvelningsfare.